

### L'AES paralysée, comme la France et comme nos partenaires.



Exercice redoutable que de rédiger l'éditorial de la lettre d'information du premier semestre de l'année 2020 alors que l'AES, comme la plupart des structures du mouvement associatif, a subi et subit encore les effets dévastateurs de l'apparition d'un virus qui

s'est propagé dans le monde entier et particulièrement en Europe.

Il faut le reconnaître, la France comme la plupart des pays européens, a été surprise par l'ampleur et la gravité du phénomène, la vie sociale tout entière et particulièrement la vie associative « jugée non prioritaire » ont été tout simplement mises à l'arrêt.

Rien d'étonnant donc à ce que le bilan du premier semestre, habituellement riche en événements, soit cette année particulièrement mince.

Françoise ELLOY signe l'article sur la rencontre quadri-régionale qui s'est déroulée à Mayence du 17 au 19 Janvier à l'occasion de l'anniversaire de la signature du traité de l'Élysée du 22 Janvier 1963 qui annonçait la création de l'Office franco-allemand pour la Jeunesse (l'OFJA) en juillet 63. La danse sous toutes ses formes était à l'honneur, la LUNA DEL ORIENTE, association de l'Université de Bourgogne, représentait la région. Grand merci à la Maison de Bourgogne-Franche-Comté à Mayence, à Melita SOOST sa directrice et à notre partenaire le Landessportbund de Rhénanie-Palatinat( LSB/RLP), Helmut LOENENBACH et Daniel MOURET les chevilles ouvrières.

La suite ? Vous la connaissez. Dès le 17 Mars chacun a été prié de rester chez soi...jusqu'à nouvel ordre !



Deux mois au minimum de « confinement », ce qui nous a conduit à annuler dans un premier temps la bourse de partenariats sportifs prévue du 15 au 17 Mai.

Les directives gouvernementales nous ont obligés à renoncer à participer à plusieurs événements : à la rencontre tri-nationale franco-germano-portugaise de jeunes à Mayence du 20 au 24 Mai, aux journées de Rhénanie-Palatinat fin juin à Dijon, nos partenaires allemands étaient eux-mêmes directement concernés par les mesures sanitaires restrictives à moyen et long terme.

C'est ainsi que, suite à la défection des délégations allemande, belge et polonaise et compte-tenu de la prolongation des impératifs de prévention sanitaire, nous avons dû annuler la rencontre multinationale des lycéens lauréats du prix Pierre de COUBERTIN 2020 prévue du 6 au 11 juillet à EVIAN avec cérémonie officielle de remise des diplômes et médailles et visite du musée olympique à Lausanne le jeudi 9 juillet.



«L'AES rencontre les carnavaliers de Mayence»

Daniel GONTHIER, vice-président de l'AES et pilote du dispositif revient dans son article consacré au prix Pierre de Coubertin sur la préparation minutieuse qui a précédé. En charge des relations avec les chefs d'établissement, les professeurs, les élèves et leurs parents, il a assuré également la communication avec l'équipe d'encadrement.

Tous les acteurs ont été informés de l'annulation de l'édition 2020 et de son report à juillet 2021. D'ici là espérons que les conditions de réalisation se seront améliorées.

Pour conclure sur une note optimiste, nous avons pu accueillir, malheureusement sur une période trop courte, Thomas LACHOT, étudiant en STAPS à l'université de Bourgogne pour son stage obligatoire de gestion et d'administration d'une association. Nous l'accueillerons à la rentrée universitaire prochaine après l'interruption des cours et stages par l'université. Il se présente dans la lettre d'infos de ce premier semestre.

Nous avons appris avec plaisir que Nicolas BOIVIN, le précédent stagiaire du STAPS à l'AES, poursuivait ses études en préparant un master. Enfin, la rencontre annuelle des responsables de l'AES, du LSB/RLP et des partenaires à Klingenthal fin novembre reste programmée avec un accueil prévu au Parlement de Strasbourg par le député Européen de Rhénanie-Palatinat.

Ainsi nous aurons vécu un mini-programme limité à un avant et un après pandémie, du moins espérons le, une longue crise sanitaire qui marquera durablement le millésime 2020 bien au-delà du monde associatif.

Le Président de l'AES  
Robert LACROIX

### Prix lycéens Pierre De Coubertin 2020 - Evian du 6 au 11 juillet

Depuis 2013, se tient chaque année le Prix lycéens Pierre de Coubertin qui met à l'honneur des jeunes. Depuis 2013, se tient chaque année le Prix lycéens Pierre de Coubertin qui met à l'honneur des jeunes originaires de plusieurs pays européens.

Au fil des années, ce Prix évolue à la fois sur le nombre de participants et le lieu de rassemblement. Cette année 2020 prend une nouvelle

dimension avec la participation de 5 pays : Allemagne, Belgique, France, Luxembourg, Pologne.

Côté français, à partir de trois critères, réussite scolaire et sportive et engagement citoyen, des lycéens de classe de seconde, première ou terminale sont proposés à l'AES par les chefs d'établissement et les professeurs, à l'appui d'échanges, de rencontres et de dossiers à constituer.

Le séjour se déroulera à Evian du 6 au 11 juillet au Centre International de séjours.

28 jeunes originaires des régions suivantes:

La Rhénanie Palatinat en Allemagne (4)

- La Thuringe en Allemagne (4)

- La région germanophone de Belgique (4)

- La région Bourgogne-Franche-Comté (8)

- La région Opole en Pologne (4)

- Le Luxembourg (4)

seront honorés lors d'une cérémonie officielle qui se tiendra au musée Olympique et Sportif de Lausanne le jeudi 9 juillet. Ils recevront le diplôme de Lauréat du Prix Pierre de Coubertin 2020 ainsi que les médailles des comités Français et International Pierre de Coubertin.

Lors de ce séjour du 6 au 11 juillet, un programme de découverte des cultures de chaque région représentée, d'échanges, de discussions sur les valeurs de l'Olympisme, d'activités loisirs et détente sera proposé aux jeunes lauréats par une équipe d'animateurs/formateurs aguerrie, performante et bilingue.

Placé sous la responsabilité de l'AES en lien permanent avec nos amis Luxembourgeois et Allemands, ce rassemblement 2020 servira de préparation à quelques lauréats motivés pour participer au Forum International de la Jeunesse Pierre de Coubertin qui se tiendra à Chypre fin août 2021.

L'équipe de l'AES, a veillé à une représentation équilibrée de la Bourgogne-Franche-Comté, ses futurs ambassadeurs sont des élèves des lycées :

- Jean Marc Boivin de Chevigny-Saint-Sauveur pour le département de la Côte d'Or

- François Mitterrand de Château-Chinon pour le département de la Nièvre

- Emiland Gauthey de Chalon sur Saône pour le département de la Saône et Loire

- Joseph Fourier à Auxerre pour le département de l'Yonne

- Edouard Belin à Vesoul pour le département de la Haute Saône

- Jacques Duhamel à Dole pour le département du Jura

- Augustin Cournot à Gray pour le département de la Haute Saône

- Gustave Courbet à Belfort pour le département du Territoire de Belfort



«Lauréats du prix 2019 à l'entrée du Musée de l'Olympisme à Lausanne»

## L'AES aux journées franco-allemandes 2020 : Danses – hip hop

### En coopération avec la Maison de BOURGOGNE-FRANCHE-COMTE à MAYENCE, le LANDESPORTBUND de Rhénanie-Palatinat

L'Association Européenne des Sports de BFC et le Landessportbund de RLP se sont retrouvés du 17 au 19 janvier à Mayence pour la 17e fois, en souvenir de la signature du Traité de l'Elysée.

Deux régions partenaires étaient associées à cette journée.



2 couples du groupe de Bohême centrale.

Vendredi 17 janvier : les 4 groupes de danseurs, soit 25 artistes (filles et garçons), se sont réunis, en soirée, pour préparer la cérémonie du 18 janvier, 10 Jeunes des comités jeunes de Rhénanie-Palatinat et de Bourgogne-Franche-Comté les ont aidés pour l'organisation matérielle. Chaque groupe a répété dans la salle de spectacle, ensuite il leur a été demandé de créer une danse commune. Les différences de culture, de coutume, de langue ont bien vite été effacées, en fin de soirée une chorégraphie commune était prête pour le lendemain, chaque groupe ayant apporté ses compétences et ses méthodes.

Samedi 18 janvier : en matinée, découverte de Mainz pour les jeunes, quelques anciens ont eu le plaisir de rencontrer sur le marché un « groupe de hussards et de musiciens » accompagnant le roi et la reine du Carnaval.



Les 4 nationalités réunies.

L'après-midi : cérémonie officielle : salle comble ! 150 spectateurs ont apprécié le spectacle préparé par nos jeunes artistes : remise des trophées et des médailles par les représentants officiels :



Le groupe de LA LUNA de l'Université de Bourgogne.

membres de la Staatskanzlei, du Landtag, du Partnerschaftsverband de RP. Repas en commun et ensuite soirée organisée par les jeunes de la Jugendteam internationale. Ambiance assurée !



2 jeunes danseuses du groupe de Bohême centrale.

Dimanche 19 Janvier : petit-déjeuner pris en commun, et départ de chaque groupe, la tête pleine de souvenirs.



3 jeunes « internationaux » de l'AES/RLP.

### Présentation Thomas LACHOT

Je m'appelle Thomas Lachot, j'ai 19 ans et je suis en première année du DEUST « Animation et Gestion d'Activités Sportives Physiques et Culturelles » à l'UFR STAPS de l'Université de BOURGOGNE.

J'effectue un stage dans le milieu associatif de pour la partie gestion d'organisation sportives ou culturelles au sein de l'Association Européenne des Sports Bourgogne-Franche-Comté. Parallèlement, pour la partie « animation sportive » de mon stage obligatoire, j'entraîne l'équipe des U12 de l'ASC Rugby de St Apollinaire.

Je suis titulaire d'un Bac ES, et je suis en fin de formation du BAFA.

## PARTENAIRES INSTITUTIONNELS

OFAJ  
DFJW

OFAJ  
(Office franco-allemand pour la Jeunesse)



LANDESPORTBUND  
RHEINLAND-PFALZ

LSB/RLP  
(Confédération sportive de Rhénanie-Palatinat)

RÉGION  
BOURGOGNE  
FRANCHE  
COMTE

CRBFC (Conseil Régional de Bourgogne-Franche-Comté)



MAIRIE DE DIJON

Ville de  
**Besançon**

MAIRIE DE BESANCON



CROS  
BOURGOGNE  
FRANCHE-COMTE

CROS BFC  
(Comité régional olympique et sportif de Bourgogne-Franche-Comté)



Comité Français  
Pierre de Coubertin

CFPC  
(Comité Français  
Pierre de Coubertin)



CIPC  
(Comité International  
Pierre de Coubertin)

ASSOCIATION EUROPEENNE DES SPORTS  
BOURGOGNE - FRANCHE-COMTE

Palais des sports Jean-Michel Geoffroy  
17 rue Léon Mauris - 21000 DIJON  
Tél : 03 80 48 84 57  
Email : contact@ae-sports.eu  
Site : www.ae-sports.eu

### A NOTER SUR VOTRE AGENDA

Les conditions sanitaires permettront-elles de réaliser la rencontre AES-LSB et partenaires à Klingenthal du 24 au 27 novembre 2020 avec accueil au Parlement de Strasbourg le jeudi 26 novembre et de convoquer l'Assemblée générale de l'association avant la fin de l'année 2020 ?